

GLOIL

HANDHELD STEAM CLEANER

スチームクリーナー



EM-301

- Dampfreiniger
- Pulitore a vapore
- Nettoyeur à vapeur
- Limpiador a vapor

Please read the instruction manual carefully before using the product

UK REP

Name: EU&MJCM LTD

Address: R.487 5 Brayford Square, London, England,E1 0SG

E-mail:scrakin911@gmail.com

EC REP

Name: MJCM SARL

Address: 78 avenue des Champs-Elysees Bureau 326

E-mail:mjcm190928@gmail.com



Manufacturer: Ningbo Elmar Electric Manufacture Co.,Ltd.

Address: Huilong Industrial Zone, Qiurai Town, Yinzhou District
Ningbo City, Zhejiang Province

Service E-mail: SC301LML@outlook.com

MADE IN CHINA

01/ PRODUCT DESCRIPTION

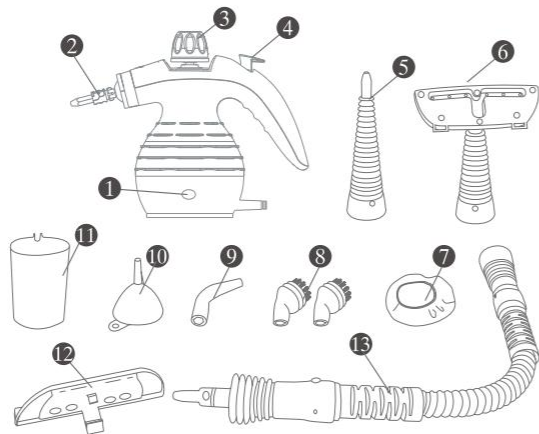
GLOIL Multi-Purpose Handheld Steam Cleaner with Safely Lock is equipped with 1050W Power is best for germ killing & sanitizing all surface area. Cut through any grease, mold, grout or stain with our high pressure steamer.

Some of the features you will enjoy with this product include:

- More bigger 350ML Water Tank can accept about 250ML Water.
- 10 different accessories bring you easier to clean you home and car and clothes.
- 3M Power Cord bring you more area to reach.
- 1 year warranty and best Customer Service.

02/ NAME OF EACH PART

- 1 . Power LED (ndicator Light)
- 2 . Short spray nozzle
- 3 . Safety cap
- 4 . Steam button with safety lock
- 5 . Long spray nozzle
- 6 . Ironing brush
- 7 . Ironing towel
- 8 . Round brush*2
- 9 . Bent nozzle
- 10 . Funnel
- 11 . Measuring cup
- 12 . Window / Door cleaning tool
- 13 . Extended connecting spray



03/ TECHNICAL PARAMETERS

Model name: Handheld Steam Cleaner

Model No.: EM-301

Rated Voltage: US 100-120V ; UK 220-240V

Frequency: 50/60Hz

Rated Power: 950-1050W

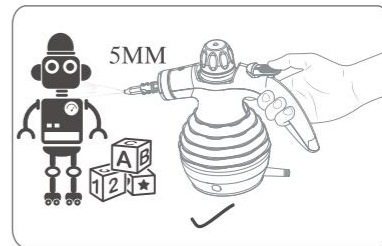
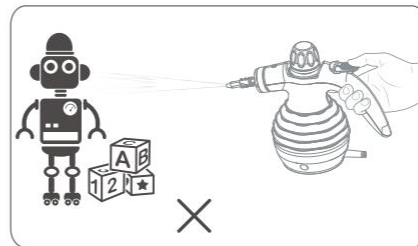
Principle of operation:

When the oil or dirty thing meet high temperature, it will easy drop from the surface so the nozzle close the target, it will easy to clean.

Please find the table about the distance from nozzle:

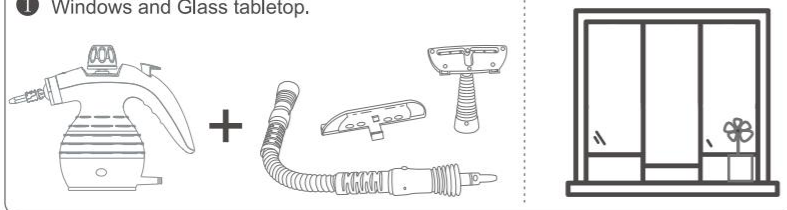
Distance from nozzle	5-10MM	20-50MM	100-200MM	250MM
Temperature	194°F-176°F (90°C-80°C)	167°F-122°F (75°C-50°C)	113°F-86°F (45°C-30°C)	77°F (25°C)

Attention: Test temperature is 25°C. If the weather is too cold, it will decrease the distance.

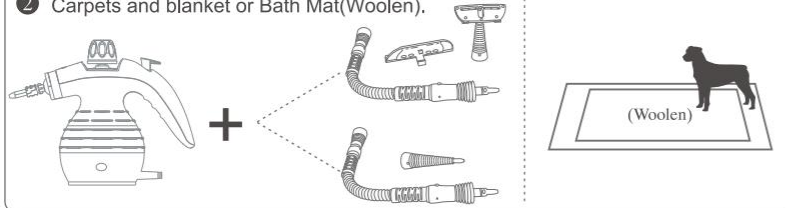


04/ OPERATION INSTRUCTION

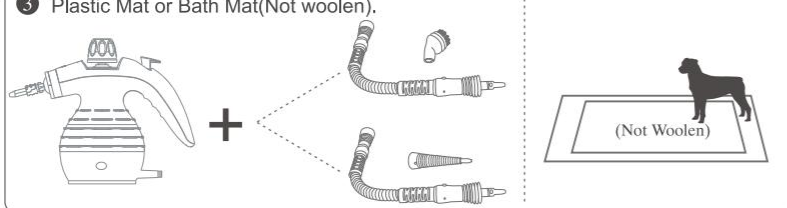
① Windows and Glass tabletop.



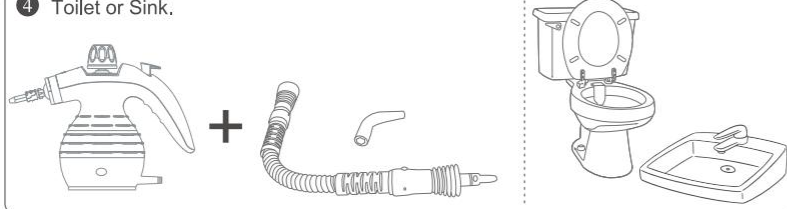
② Carpets and blanket or Bath Mat(Woolen).



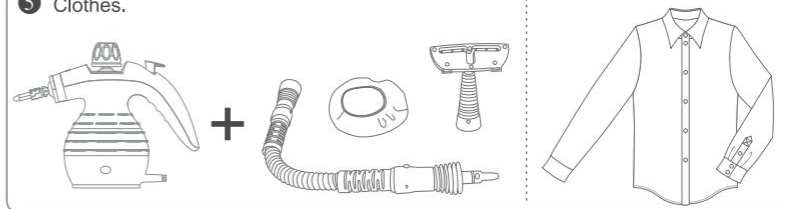
③ Plastic Mat or Bath Mat(Not woolen).



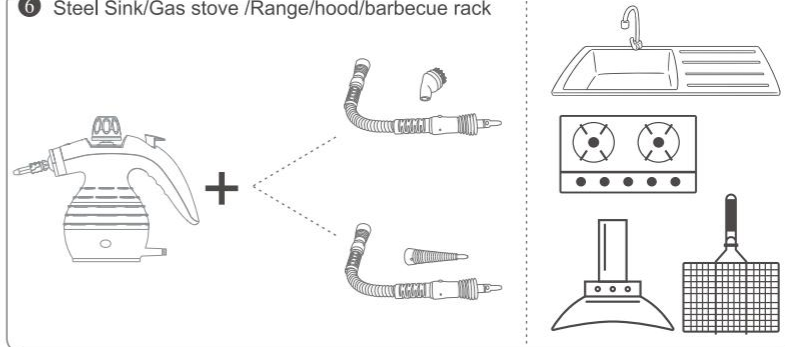
④ Toilet or Sink.



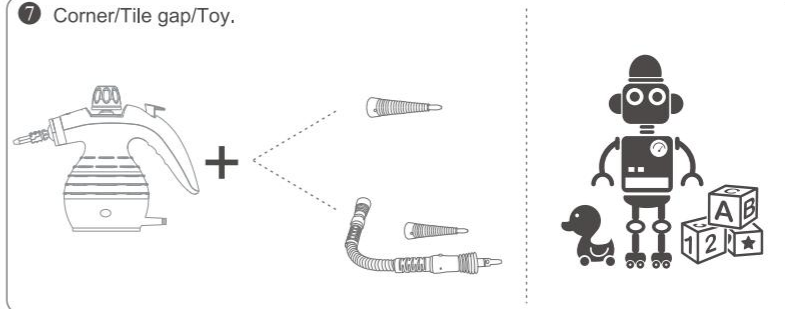
⑤ Clothes.



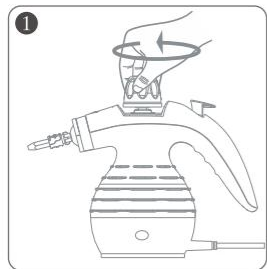
⑥ Steel Sink/Gas stove /Range/hood/barbecue rack



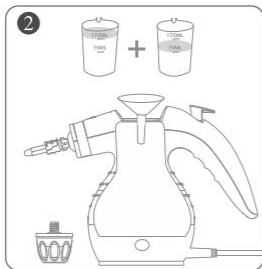
⑦ Corner/Tile gap/Toy.



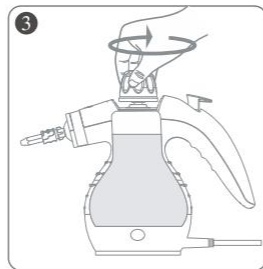
How to use?



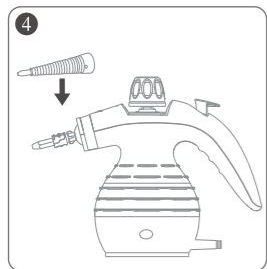
1. Place the steam cleaner on a level platform, push down the safety cover, unscrew the safety cap counterclockwise



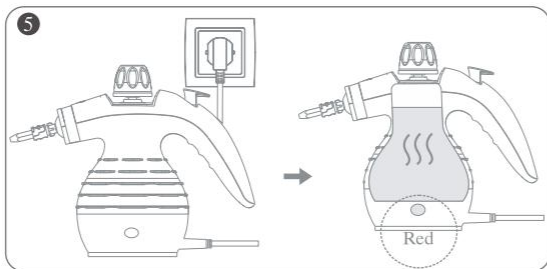
2. The total tank capacity is 350ML but only put a maximum of 250ML of water into the tank



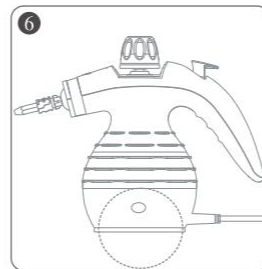
3. Re-install the safety cap and tighten it in position



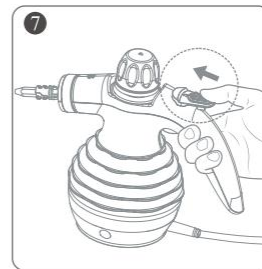
4. If there is steam sprayed out, please install suitable accessories according to your needs after you release the button.



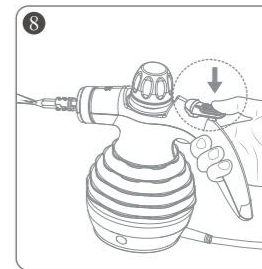
5. Plug in the power cord, red light is on: Steam cleaner is heating (The heating time is about 2 minutes and 30 seconds)



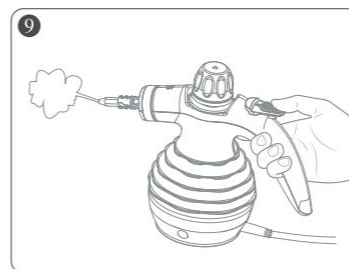
6. When light off, press down the steam button, and do the cleaning



7. Push up the safety lock



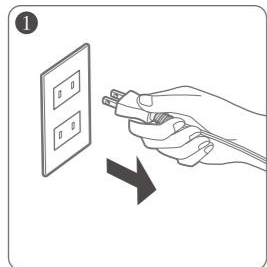
8. Push down the bottom



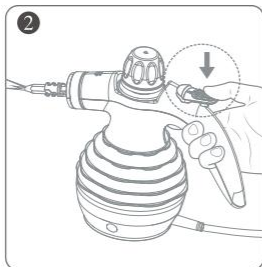
9. Easy to get steam out and no need using too much power on your thumb

Why don't you open the lid after use?

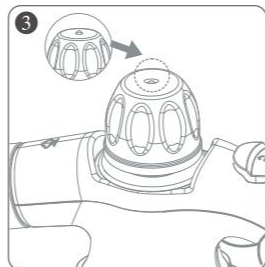
After use, the temperature of the residual steam in the water tank is too high. Follow the photos below:



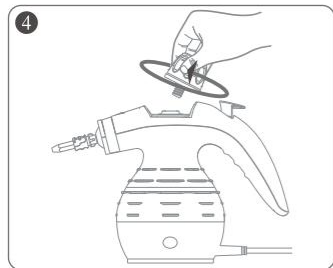
1. unplug the power cord and disconnect the power



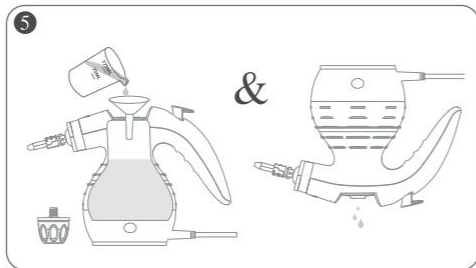
2. Press down the steam button to release the pressure until no steam is injected out.



3. Wait for about 3-5 minutes and let it cool down until the red spot in the middle of the helmet (cap) sinks

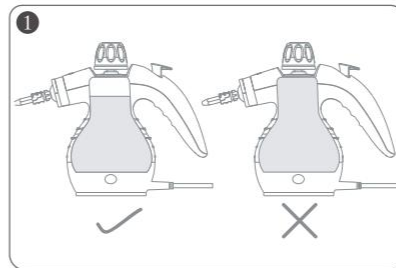


4. Red spot sink down: Safety cap is able to be taken off; Red spot rise up: Safety cap cannot be taken of.

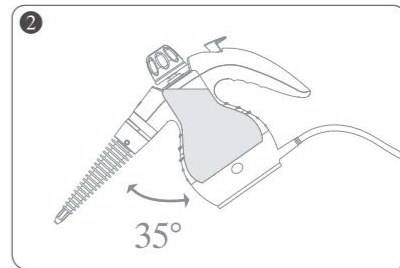


5. Take the lid down and add water again. If you don't want to use, please release all the water in the water tank.

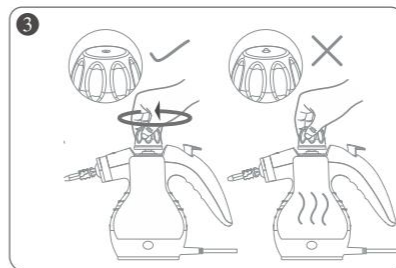
05/ IMPORTANT MESSAGE



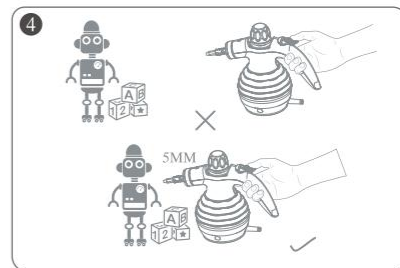
1. Do not add water over 250ML. If the water over 250ML, it will cause the steam cleaner leak from lid or spray nozzle.



2. When the steam cleaner is working, do not tilt more than 35 degrees. More than 35 degrees will cause the steam cleaner to leak water.



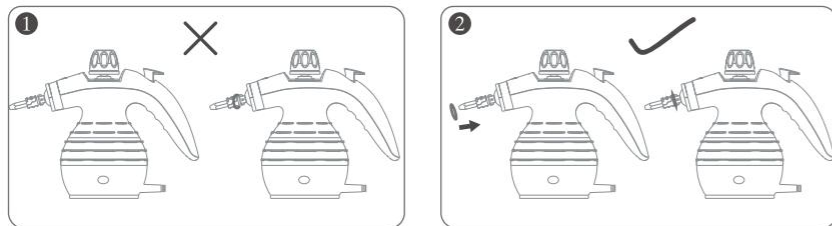
3. Red spot sink down: Safety cap is able to be taken off; Red spot rise up: Safety cap cannot be taken of.



4. Do not let the nozzle or accessories leave target too far. The steam will become cold and cannot clean well. Please let the nozzle close for 5-10mm from the target that you want to clean.

What should I do if an air leak occurs in a steam engine?

Please confirm that there is no damage to the seal ring. If the seal ring is broken, replace with a new seal ring immediately. Can be used successfully.



06/ WARNINGS

1. Please always turn off the power switch when the device is not in use.
2. The steam close to the nozzle is very hot, please do not touch the steam nozzle outlet when running the device, and please keep the nozzle away from people, animal, plants or any heat-sensitive objects.
3. Please do not spray steam against electronics, socket, patch panel, etc..
4. This device is not a toy, please do not leave the device with children.
5. Please do not replace the nozzles when the device is still running.
6. Please do not immerse the device in water or other liquids.
7. Please do not add any detergent into the water tank.
8. Disassemble the device by unprofessional person may cause danger, please do not disassemble the device by yourself.
9. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
10. If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
11. Steam should not be sprayed directly onto appliances with electrical components.
12. Do not use the brush towards your face or other parts of the body.

01/ PRODUKTBESCHREIBUNG

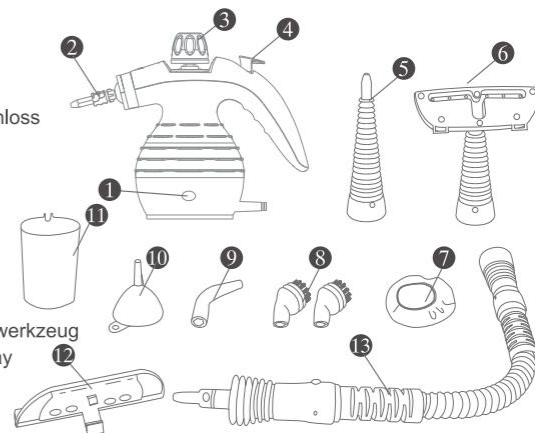
GLOIL Mehrzweck-Hand-Dampfreiniger mit Sicherheitsschloss ist mit 1050W Leistung ausgestattet und am besten für die Keimabtötung & Desinfektion aller Oberfläche. Durchtrennen Sie Fett, Schimmel, Fugenmörtel oder Flecken mit unserem Hochdruckdämpfer.

Zu den Funktionen, die Sie mit diesem Produkt genießen können, gehören:

- Der größerer 350ML-Wasscrtank kann über 250ML Wasser enthalten.
- 10 verschiedene Zubehörteile erleichtern die Reinigung von Haus, Auto und Kleidung.
- 3m Netzkabel bringt mehr Reichweite.
- 1 Jahr Garantie und bester Kundenservice.

02/ NAME JEDES TEILS

- 1 . LED-Anzeigeleuchte)
- 2 . Kurze Sprühdüse
- 3 . Schutzkappe
- 4 . Dampftaste mit Sicherheitsschloss
- 5 . Lange Sprühdüse
- 6 . Bügelbürste
- 7 . Bügeltuch
- 8 . Rundbürste*2
- 9 . gebogene Düse
- 10 . Trichter
- 11 . Messbecher
- 12 . Fenster und Tür Reinigungswerkzeug
- 13 . Erweitertes Verbindungsspray



03/ TECHNISCHE PARAMETER

Modellname: Dampfreiniger

Modell Nr. EM-301

Nennspannung: 220-240V

Nennfrequenz: 50/60Hz

Nennleistung: 950-1050W

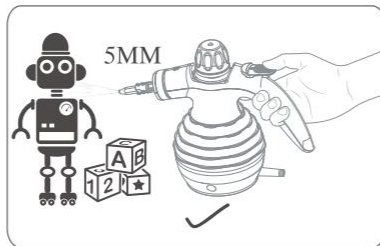
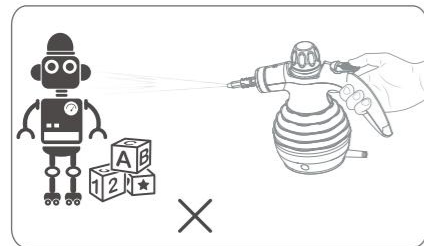
Funktionsprinzip:

Wenn das Öl oder der Schmutz hohen Temperaturen ausgesetzt ist, fällt es leicht von der Oberfläche. Damit sich die Düse dem Objekt nähert, lässt es sich leicht reinigen.

Die Tabelle zum Abstand von der Düse finden Sie hier:

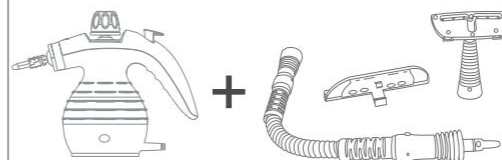
Abstand von der Düse	5-10MM	20-50MM	100-200MM	250MM
Temperatur	194°F-176°F (90°C-80°C)	167°F-122°F (75°C-50°C)	113°F-86°F (45°C-30°C)	77°F (25°C)

Achtung: Die Testtemperatur beträgt 25 °C. Wenn das Wetter zu kalt ist, verringert sich das Abstand.

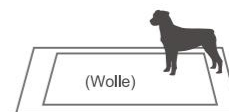
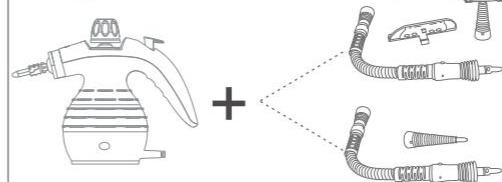


04/ BETRIEBSANWEISUNG

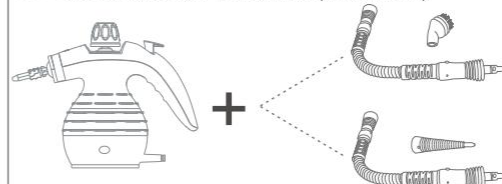
1 Fenster und Glas Tischplatte.



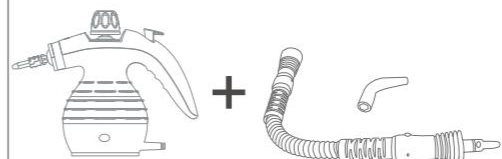
2 Teppiche und Decke oder Badematte (Wolle).



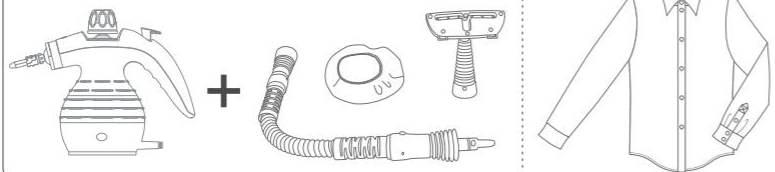
3 Plastikmatte oder Badematte (nicht Wolle).



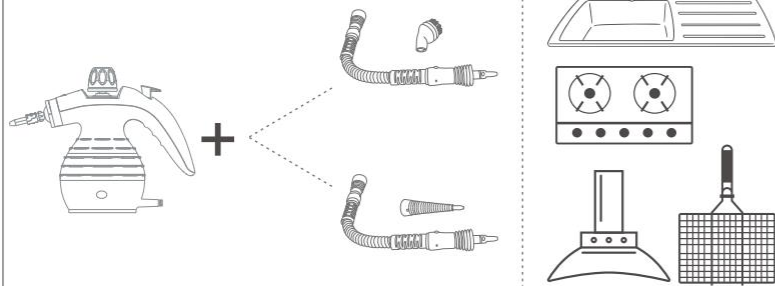
4 Toilette oder Waschbecken.



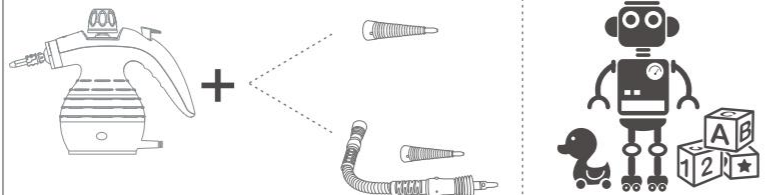
5 Kleidung



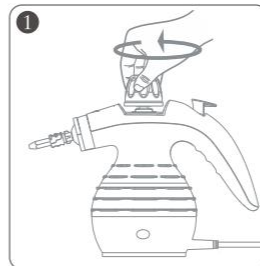
6 Ecke / Fliesenfugen / Spielzeug.



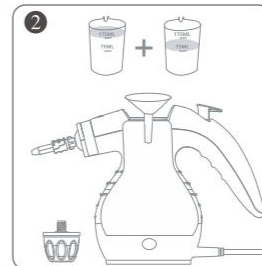
7 Stahl-Waschbecken / Gasherd / Dunstabzug / Grillrost.



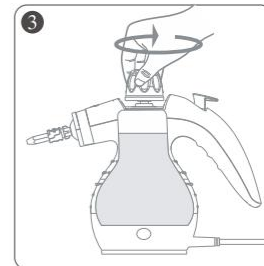
Wie zu verwenden?



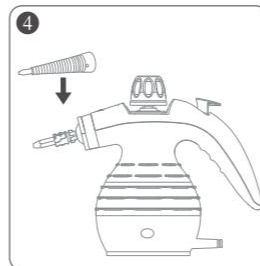
1. Schrauben Sie die Schutzkappe gegen den Uhrzeigersinn ab und entfernen Sie sie.



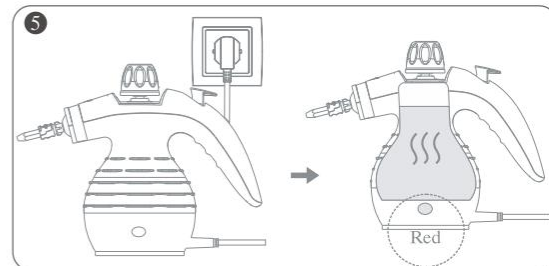
2. Füllen Sie höchstens 250ML Wasser mit dem Messbecher und Trichter ein.



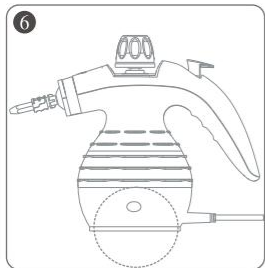
3. Verschließen Sie die Schutzkappe wieder.



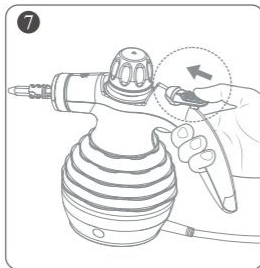
4. Wählen Sie das am besten geeignete Zubehör für verschiedene Materialien, Oberflächen, Winkel, Spalten und Ecken aus und setzen Sie es auf.



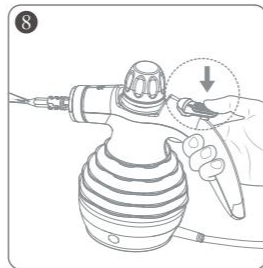
5. Stecken Sie das Netzkabel ein, rotes Licht leuchtet: Dampfreiniger heizt (die Heizzeit beträgt etwa 2 Minuten und 30 Sekunden)



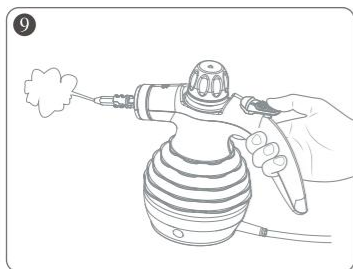
6. Wenn die Anzeigelampe erlischt, drücken Sie die Dampftaste zur Reinigung.



7. Drücken Sie die Sicherheitsverriegelung nach oben



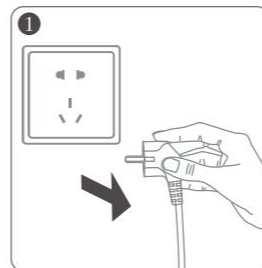
8. Drücken Sie den Boden nach unten



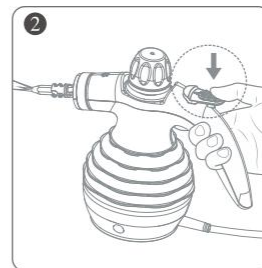
9. Einfach Dampf ablassen und keine Notwendigkeit, zu viel Kraft auf Ihren Daumen zu verwenden.

Warum öffnen Sie den Deckel nicht nach Gebrauch?

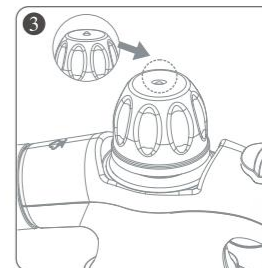
Nach Gebrauch ist die Temperatur des Restdampfes im Wassertank zu hoch. Folgen Sie den Fotos unten:



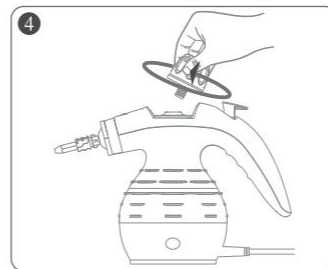
1. Zuerst den Stecker ziehen



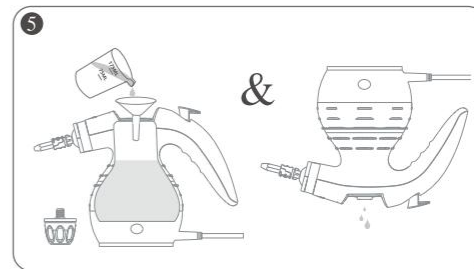
2. Drücken Sie den Dampfbehälter herunter, um den Druck zu lösen, bis kein Dampf ausgestoßen ist



3. Warten Sie etwa 3-5 Minuten und lassen Sie es abkühlen, bis es eine Stelle in der Mitte der Helmmütze gibt.

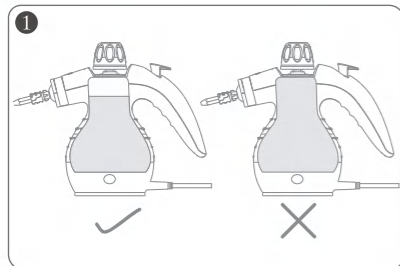


4. Der rote Fleck senkt die Sicherheitskappe ab; Die Sicherheitskappe kann nicht abgenommen werden.

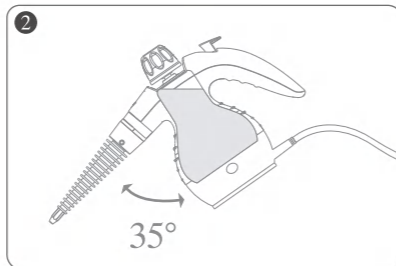


5. Den Deckel abnehmen und wieder Wasser hinzufügen. Wenn Sie es nicht verwenden möchten, geben Sie bitte das gesamte Wasser im Wasserbehälter ab

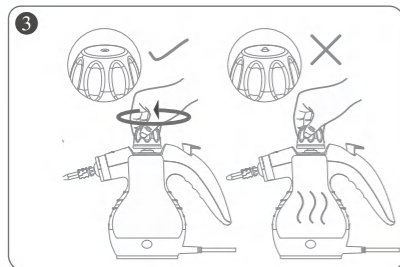
05/ WICHTIGE NACHRICHT



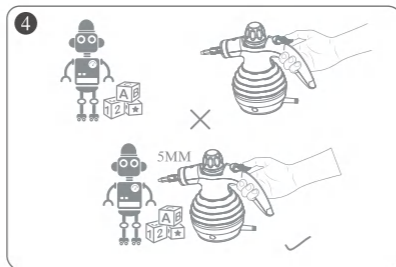
1. Fügen Sie nicht Wasser über 250ML hinzu. Wenn das Wasser über 250ML ist, verursacht es den Dampfreiniger, der vom Deckel oder von der Sprühdüse auslaufen lässt.



2. Wenn der Dampfreiniger arbeitet, kippen Sie nicht mehr als 35 Grad. Mehr als 35 Grad verursacht, dass der Dampfreiniger Wasser auslaufen lässt.



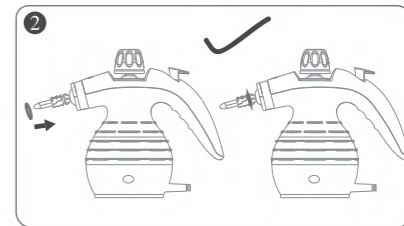
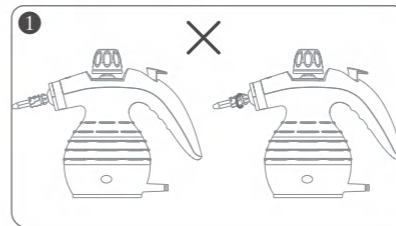
3. red spot sink down safety cap is able to be taken off; red spot rise up safety cap cannot be taken off



4. Lassen Sie die Düse oder das Zubehör nicht zu weit weg. Der Dampf wird kalt und kann nicht gut gereinigt werden. Bitte lassen Sie die Düse für 5-10mm vor dem Objekt schließen, das Sie reinigen möchten.

Was soll ich tun, wenn ein Luftleck in einem Dampfmotor auftritt?

Bitte bestätigen Sie, dass der Dichtungsring keine Beschädigung des Dichtungsringes gibt. Wenn der Dichtungsring gebrochen ist, ersetzen Sie sofort durch einen neuen Dichtungsring. Kann erfolgreich eingesetzt werden.



06/ WARNUNGEN

1. Bitte schalten Sie den Netzschalter immer aus, wenn das Gerät nicht in Gebrauch ist.
2. Der Dampf in der Nähe der Düse ist sehr heiß, bitte berühren Sie den Dampfdüsenauslass nicht, wenn Sie das Gerät laufen, und halten Sie die Düse bitte von Menschen, Tieren, Pflanzen oder hitzeempfindlichen Gegenständen fern.
3. Bitte sprühen Sie keinen Dampf gegen Elektronik, Steckdose, Patchpanel, etc..
4. Dieses Gerät ist kein Spielzeug, bitte lassen Sie das Gerät nicht mit Kindern.
5. Bitte ersetzen Sie die Düsen nicht, wenn das Gerät noch läuft.
6. Bitte tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten ein.
7. Bitte geben Sie kein Reinigungsmittel in den Wassertank.
8. Demontage des Geräts durch unprofessionelle Person kann Gefahr verursachen, bitte demontieren Sie das Gerät nicht selbst.
9. Dieses Gerät ist nicht für Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnden Erfahrungen und Kenntnissen bestimmt, es sei denn, sie wurden von einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person überwacht oder instruiert.
10. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, seinem Servicemitarbeiter oder ähnlich qualifizierten Personen ausgetauscht werden, um eine Gefahr zu vermeiden.
11. Dampf sollte nicht direkt auf Geräte mit elektrischen Komponenten gesprüht werden.
12. Verwenden Sie den Pinsel nicht in Richtung Ihres Gesichts oder anderer Körperteile.

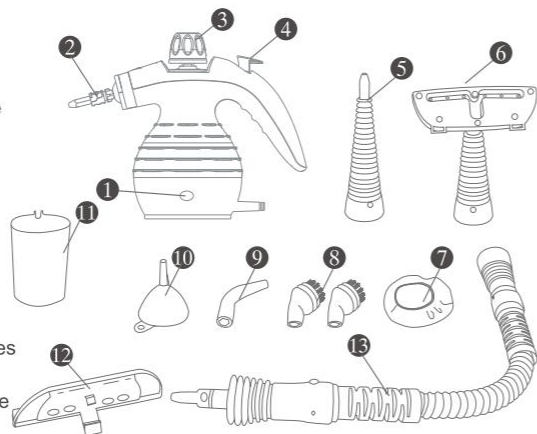
01/ DESCRIPTION DU PRODUIT

Le nettoyeur à vapeur polyvalent GLOIL avec verrou de sécurité est équipé de 1050W La puissance est la meilleure pour tuer et désinfecter toutes les surfaces. Couper à travers toute la graisse, la moisissure, le coulis ou la tache avec notre vapeur à haute pression.

- Plus grand réservoir d'eau de 350ML peut accepter environ 250ML d'eau.
- 10 accessoires différents vous facilitent le nettoyage de votre maison, de votre voiture et de vos vêtements.
- Le cordon d'alimentation 3M vous apporte plus de surface à atteindre.
- 1 an de garantie et meilleur service à la clientèle

02/ NOM DE CHAQUE PARTIE

1. Puissance LED (indicateur)
2. Buse courte
3. Casquette de sécurité
4. Bouton vapeur avec serrure de sécurité
5. Buse longue
6. Brosse à repasser
7. Repassage des serviettes
8. Brosse ronde * 2
9. Flexion de la buse
10. Entonnoir
11. Tasse à mesurer
12. Outils de nettoyage de fenêtres / portes
13. Spray de connexion prolongée



03/ PARAMÈTRES TECHNIQUES

Nom du modèle: Nettoyeur à vapeur

Numéro de modèle: EM-301

Tension évaluée: 220-240V

Fréquence nominale: 50/60Hz

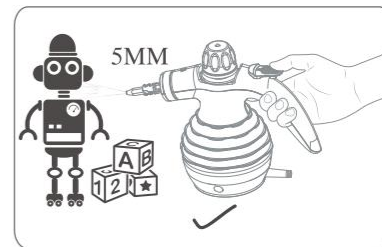
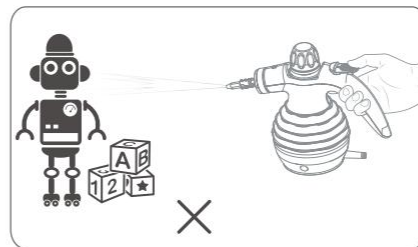
Puissance évaluée: 950-1050W

Principe d'opération:

Lorsque l'huile ou les objets sales rencontrent des températures élevées, ils tombent facilement de la surface. Donc, la buse ferme la cible, il sera facile à nettoyer. S'il vous plaît trouver le tableau sur la distance de la buse:

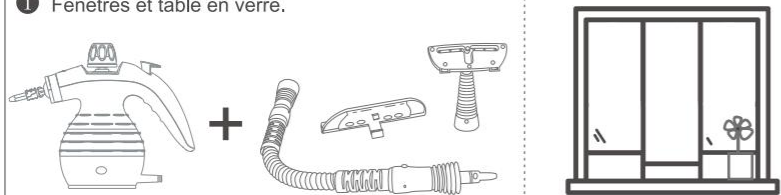
Distance de la buse	5-10MM	20-50MM	100-200MM	250MM
Température	194°F-176°F (90°C-80°C)	167°F-122°F (75°C—50°C)	113°F-86°F (45°C-30°C)	77°F (25°C)

Attention: La température de test est de 25°C. Si le temps est trop froid, la distance sera réduite.

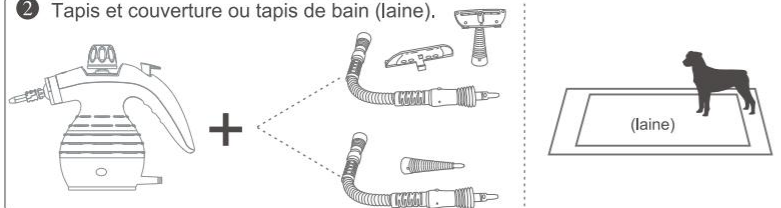


04/ INSTRUCTION D'OPÉRATION

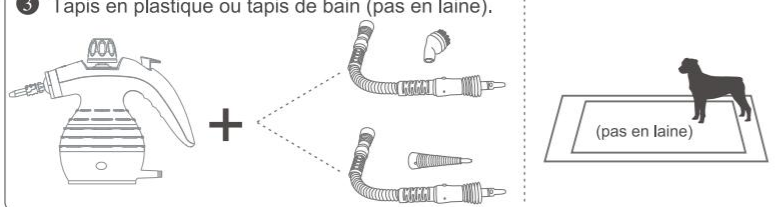
1 Fenêtres et table en verre.



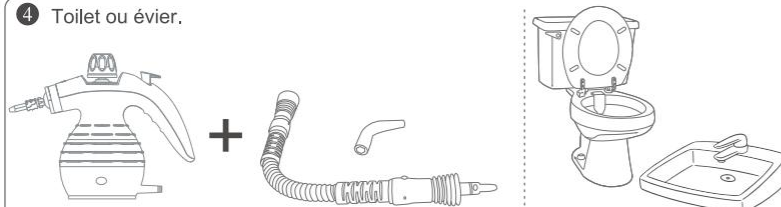
2 Tapis et couverture ou tapis de bain (laine).



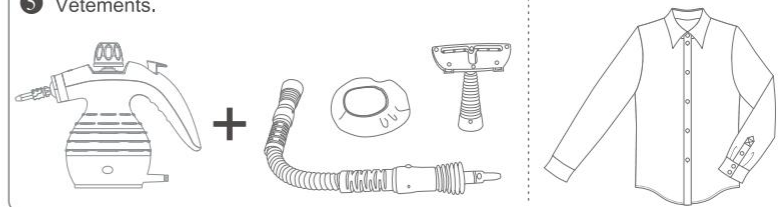
3 Tapis en plastique ou tapis de bain (pas en laine).



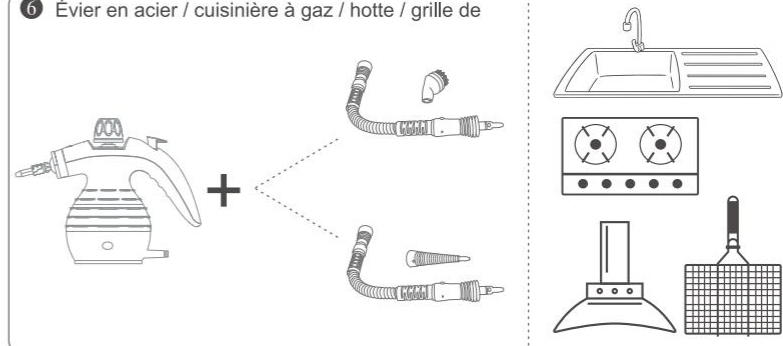
4 Toilet ou évier.



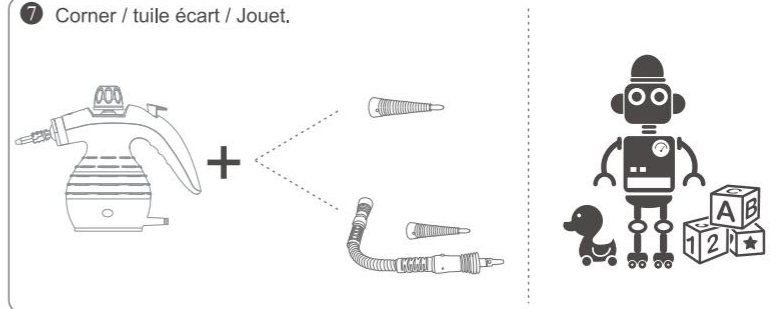
5 Vêtements.



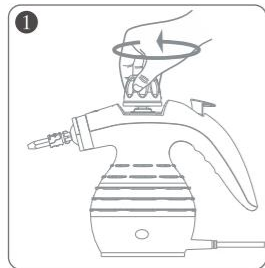
6 Évier en acier / cuisinière à gaz / hotte / grille de



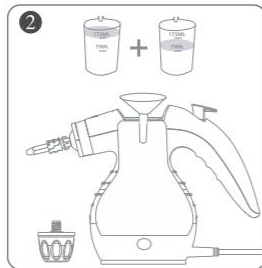
7 Corner / tuile écart / Jouet.



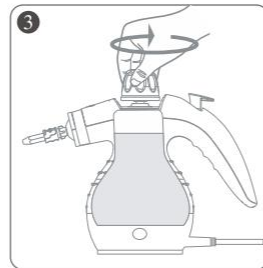
Comment utiliser?



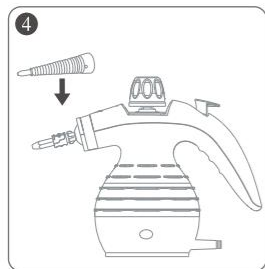
1. Dévissez le bouchon de sécurité dans le sens inverse des aiguilles d'une montre, puis ôtez-le



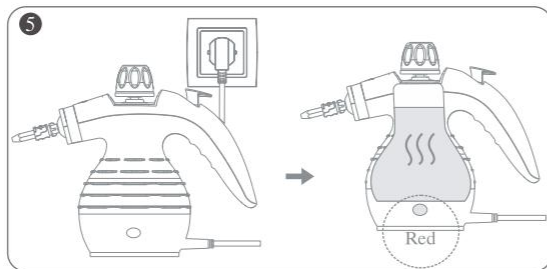
2. Ajoutez au plus 250ML d'eau avec la tasse de mesure et un entonnoir



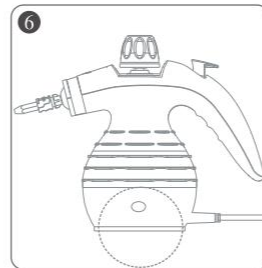
3. Remplacez le bouchon de sécurité



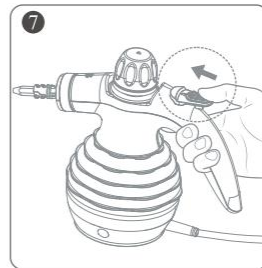
4. Sélectionnez et utilisez les accessoires les mieux adaptés aux différents matériaux, surfaces, angles, interstices et coins



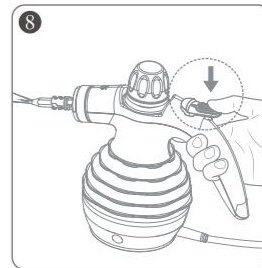
5. Branchez le cordon d'alimentation, le feu rouge est allumé: le nettoyeur à vapeur est le chauffage (le temps de chauffage est d'environ 2 minutes et 30 secondes)



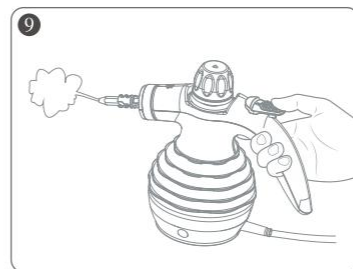
6. Lorsque le voyant s'éteint, appuyez sur le bouton vapeur et procédez au nettoyage



7. Relevez le verrou de sécurité



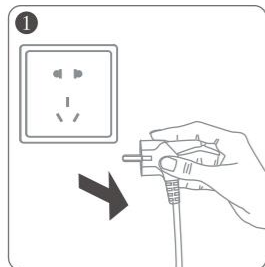
8. Appuyez sur le bas



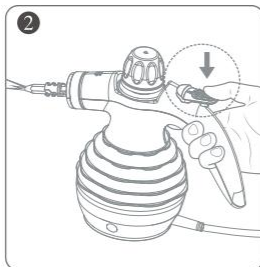
9. Facile à évacuer la vapeur et pas besoin d'utiliser trop de puissance sur votre pouce.

Pourquoi n'ouvrez-vous pas le couvercle après utilisation?

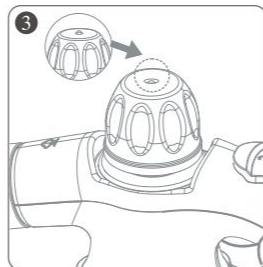
Après utilisation, la température de la vapeur résiduelle dans le réservoir d'eau est trop élevée. Suivez les photos ci-dessous:



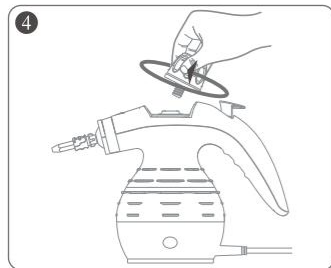
1. Débranchez le cordon d'alimentation et déconnectez la puissance



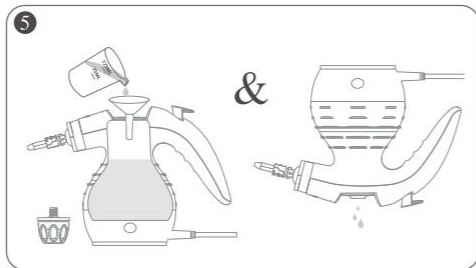
2. Appuyez sur le bouton de vapeur pour libérer la pression jusqu'à ce qu'aucune vapeur ne soit injectée.



3. Attendez environ 3-5 minutes et laissez-le refroidir jusqu'à ce que la tache rouge au milieu du casque (capuchon) coule

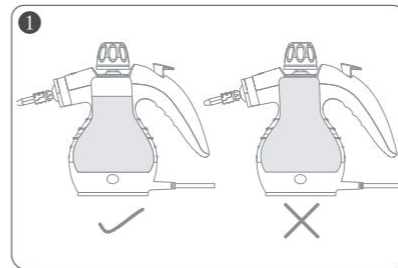


4. Pinceau à la tache rouge: Le capuchon de sécurité peut être retiré; Rouge Rise Rise Up: Le capuchon de sécurité ne peut pas être pris.

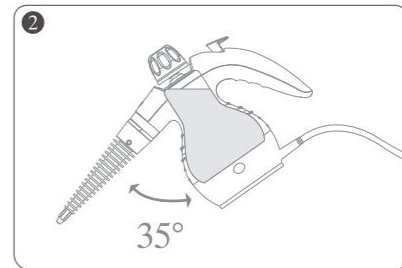


5. Retirez le couvercle et ajoutez à nouveau de l'eau. Si vous ne voulez pas utiliser, veuillez libérer toute l'eau dans le réservoir d'eau.

05/ MESSAGE IMPORTANT

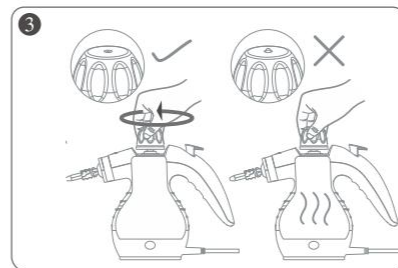


1.N'ajoutez pas d'eau au-dessus de 250ML. Si l'eau dépasse 250ML, la fuite du nettoyeur de vapeur du couvercle ou de la buse de pulvérisation risque de se produire.

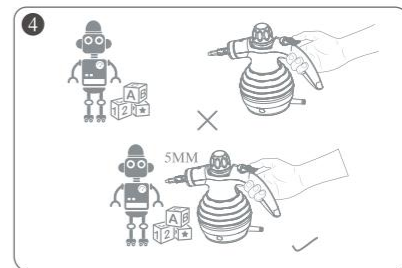


2.Lorsque le nettoyeur à vapeur fonctionne, ne pas incliné de plus de 35 degrés.

Plus de 35 degrés causera l'eau fuit le nettoyeur à vapeur.



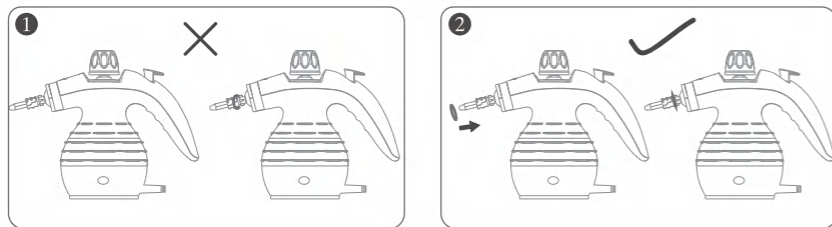
3.Point rouge enfoncé : possibilité d'ôter le bouchon de sécurité
Point rouge ascendant : impossible d'ôter le bouchon de sécurité



4.Ne laissez pas la buse ou les accessoires trop loin de la cible.La vapeur deviendra froide et ne pourra pas bien se nettoyer.Veuillez laisser la buse se fermer à 5-10 mm de la cible que vous souhaitez nettoyer.

Que dois-je faire si une fuite d'air se produit dans une machine à vapeur?

Veuillez confirmer qu'il n'y a aucun dommage à l'anneau d'étanchéité. Si l'anneau d'étanchéité est cassé, remplacez-le par un nouveau anneau d'étanchéité immédiatement. Peut être utilisé avec succès.



06/ AVERTISSEMENTS

1. Éteignez toujours l'interrupteur d'alimentation lorsque l'appareil n'est pas utilisé.
2. La vapeur près de la buse est très chaude, veuillez ne pas toucher la sortie de la buse de vapeur lorsque vous exécutez l'appareil et Gardez la buse loin des personnes, des animaux, des plantes ou de tout objet sensible à la chaleur.
3. Ne vaporisez pas de vapeur sur les appareils électroniques, les prises, les borniers, etc.
4. Cet appareil n'est pas un jouet, veuillez ne pas laisser l'appareil aux enfants.
5. Ne remplacez pas la buse pendant que l'appareil est toujours en fonctionnement.
6. Veuillez ne pas immerger l'appareil dans l'eau ou d'autres liquides.
7. Veuillez ne pas ajouter de détergent dans le réservoir.
8. Le démontage de l'appareil par des non - professionnels peut être dangereux, veuillez ne pas le démonter vous - même.
9. Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à moins qu'une personne responsable de sa sécurité n'ait supervisé ou dirigé son utilisation.
10. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou une personne qualifiée similaire pour éviter le danger.
11. La vapeur ne doit pas être éjectée directement sur les appareils électriques avec des composants électriques.
12. Ne brossez pas votre visage ou d'autres parties de votre corps avec une brosse.

01/ DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO

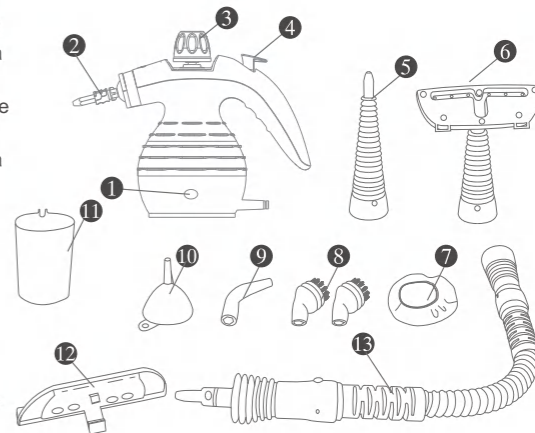
GLOIL Limpiador de vapor de mano multiusos con cerradura de seguridad equipada con 1050W de potencia es la mejor opción para eliminar gérmenes y desinfectar toda el área de la superficie. Corte cualquier grasa, moho, lechada o mancha con nuestro vaporizador de alta presión.

Algunas de las características que disfrutará con este producto incluyen:

- El tanque de agua 350ML. más grande puede aceptar aproximadamente 250ML de agua.
- 10 accesorios diferentes te facilitan la limpie/a del hogar, el automóvil y la ropa.
- El cable de alimentación de 3M le brinda más área para alcanzar,
- garantía de 1 año y el mejor servicio al cliente.

02/ NOMBRE DE CADA PARTE

1. LED de potencia (luz indicador)
2. Boquilla de pulverización corta
3. Tapa de seguridad
4. Botón de vapor con bloqueo de seguridad
5. Boquilla de pulverización larga
6. Cepillo de planchado
7. Toalla de plancha
8. Cepillo redondo*2
9. Boquilla doblada
10. Embudo
11. Taza de medición
12. Herramienta de limpieza de ventanas / puertas
13. Spray de conexión extendido



03/ PARÁMETROS TÉCNICOS

Nombre del modelo: Limpiador a vapor

No. de modelo: EM-301

Voltaje nominal: 220-240V

Frecuencia clasificada: 50/60Hz

Potencia nominal: 950-1050W

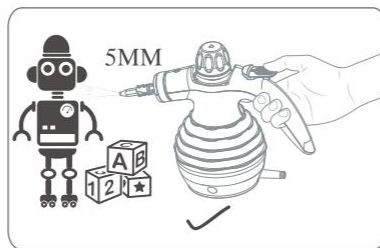
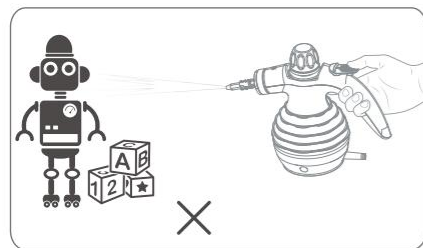
Principio de funcionamiento:

Cuando el aceite o el producto sucio alcancen la temperatura alta, caerá fácilmente de la superficie. Para que la boquilla cierre el objetivo, será fácil de limpiar.

Por favor encuentre la tabla sobre la distancia desde la boquilla:

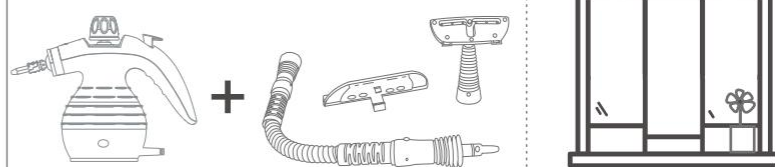
Distancia desde la boquilla	5-10MM	20-50MM	100-200MM	250MM
Temperatura	194°F-176°F (90°C-80°C)	167°F-122°F (75°C—50°C)	113°F-86°F (45°C-30°C)	77°F (25°C)

Atención: La temperatura de prueba es de 25°C. Si el clima es demasiado frío, disminuirá la distancia.

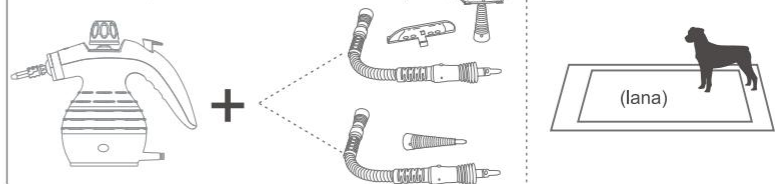


04/ INSTRUCCIÓN DE LA OPERACIÓN

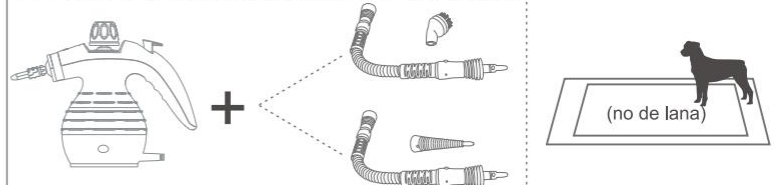
1 Ventanas y mesa de cristal.



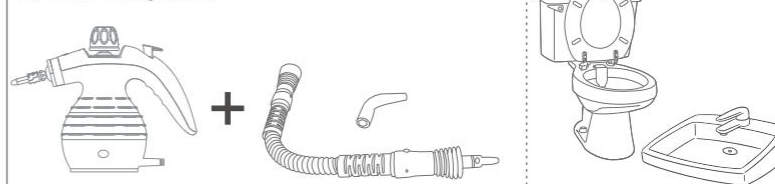
2 Alfombras y manta o alfombra de baño (lana)



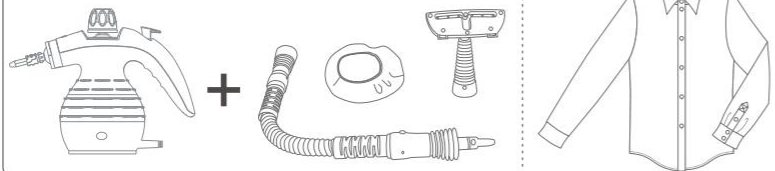
3 Estera de plástico o alfombrilla de baño (no de lana)



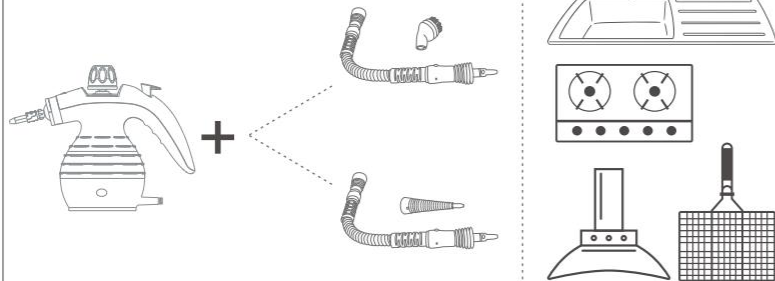
4 Baño o fregadero.



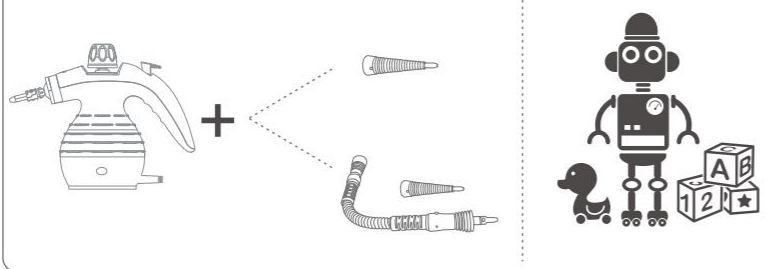
5 Ropa.



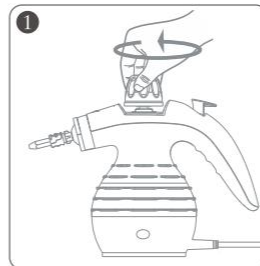
6 Fregadero de acero / estufa de gas / Campana extractora / Parrilla de barbacoa.



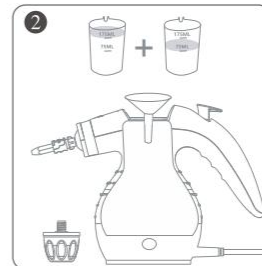
7 Córner / Tile gap / Toy.



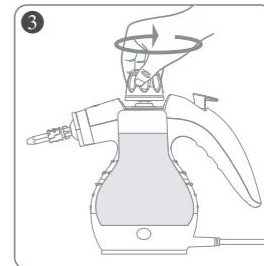
¿Cómo se usa?



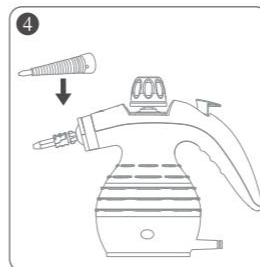
1. Destornille la tapa de seguridad en el sentido contrario a las agujas del reloj y quítelo



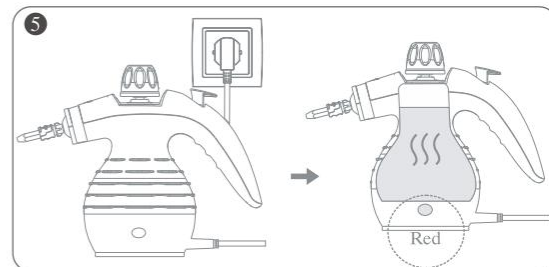
2. Añade no más de 250ML de agua con el vaso medidor y el embudo



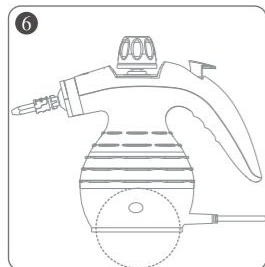
3. Vuelva a cerrar la tapa de seguridad



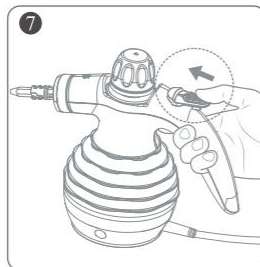
4. Elija y coloque los accesorios más adecuados para diferentes materiales, superficies, ángulos, huecos y esquinas



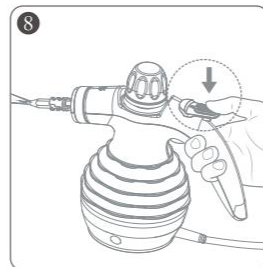
5. conecte el cable de alimentación y se encienda la luz roja: el limpiador de vapor se está calentando (el tiempo de calentamiento es de unos 2 minutos y 30 segundos)



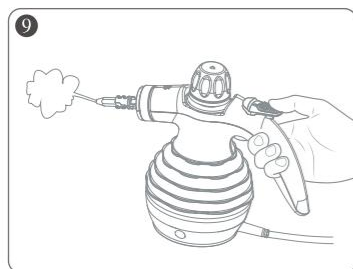
6. Cuando la luz se apaga, presione el botón de vapor, y haga la limpieza



7. Empuje hacia arriba el bloqueo de seguridad



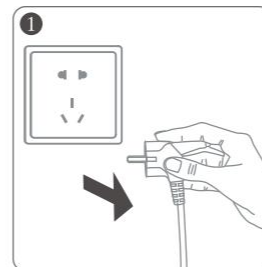
8. Empuje hacia abajo la parte inferior



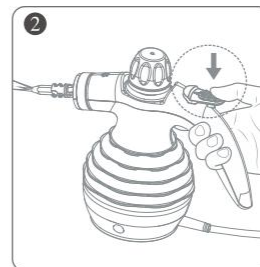
9. Fácil de sacar el vapor y sin necesidad de utilizar demasiada potencia en el pulgar.

¿Por qué no abres la tapa después del uso?

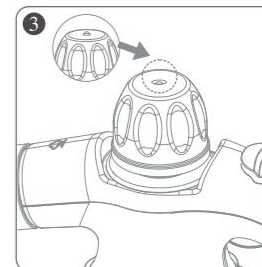
Después de su uso, la temperatura del vapor residual en el tanque de agua es demasiado alta. Sigue las fotos a continuación:



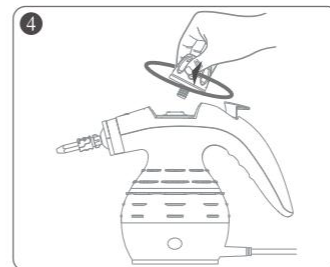
1. Desenchufe el cable de alimentación y desconecte la alimentación



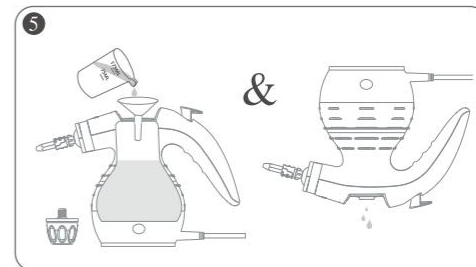
2. Presione hacia abajo el botón de vapor para liberar la presión hasta que no se injecte vapor.



3. Espere unos 3-5 minutos y deje que se enfríe hasta que la mancha roja en el medio del casco (tapa) se hunda

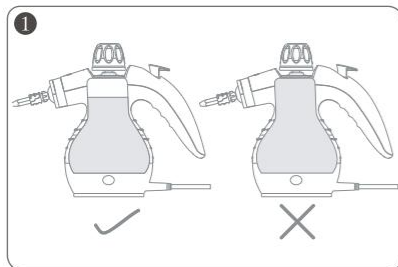


4. Se puede tomar una tapa de seguridad: la tapa de seguridad se puede quitar; Red Spot se eleva: no se puede tomar la tapa de seguridad.

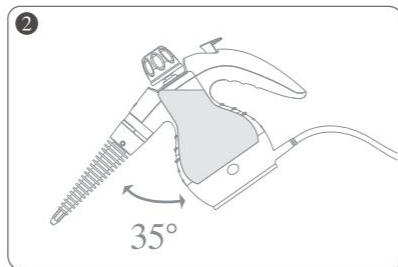


5. Tome la tapa y agregue agua nuevamente. Si no desea usar, libera toda el agua en el tanque de agua.

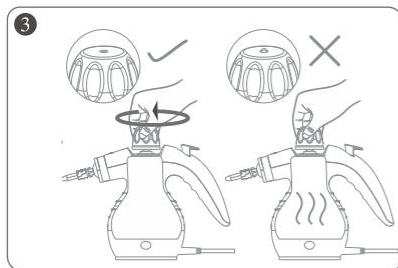
05/ MENSAJE IMPORTANTE



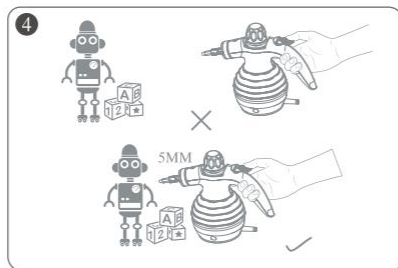
1. No agregue agua a más de 250ML. Si el agua supera los 250ML, la fuga del limpiador de vapor se fugará de la lapa o de la boquilla de pulverización.



2. Cuando el limpiador de vapor esté funcionando, no incline más de 35 grados. Más de 35 grados hará que el limpiador de vapor gotee agua.



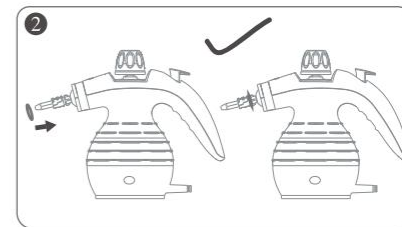
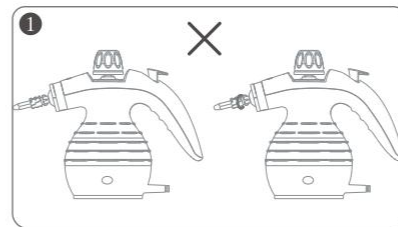
3. El punió rojo se baja: La lapa de seguridad se puede quitar. El punió rojo se eleva: La lapa de seguridad no se puede quitar



4. No deje que la boquilla o los accesorios dejen el objetivo demasiado lejos. El vapor se enfriará y no podrá limpiar bien. Deje que la boquilla se cierre a 5-10 mm del objetivo que desea limpiar.

¿Qué debo hacer si se produce una fuga de aire en una máquina de vapor?

Confirme que no hay daños en el anillo de sello. Si el anillo de sello está roto, reemplace con un nuevo anillo de sello inmediatamente. Se puede usar con éxito.



06/ ADVERTENCIAS

1. Siempre apague el interruptor de alimentación cuando el dispositivo no esté en uso.
2. El vapor cerca de la boquilla está muy caliente, no toque la salida de la boquilla de vapor al operar el equipo y mantenga la boquilla alejada de personas, animales, plantas o cualquier objeto térmico.
3. No inyecte vapor en equipos electrónicos, enchufes, placas de cableado, etc..
4. Este dispositivo no es un juguete, por favor no lo deje a los niños.
5. No cambie la boquilla mientras el dispositivo todavía está en funcionamiento.
6. No sumerja el equipo en agua u otros líquidos.
7. Por favor, no agregue ningún detergente al tanque de agua.
8. El desmantelamiento del equipo por parte de no profesionales puede representar un peligro, por favor no desmontar el equipo por sí mismo.
9. Este aparato no se aplica a personas (incluidos niños) cuya capacidad física, sensorial o mental haya disminuido o carezca de experiencia y conocimiento, salvo que la persona responsable de su seguridad haya supervisado o guiado su uso.
10. Si el cable de alimentación está dañado, debe ser reemplazado por el fabricante, su agente de servicio o una persona calificada similar para evitar riesgos.
11. El vapor no debe rociarse directamente sobre un aparato eléctrico con componentes eléctricos.
12. No cepille la cara u otras partes del cuerpo con un cepillo.

01/ DESCRIZIONE DEL PRODOTTO

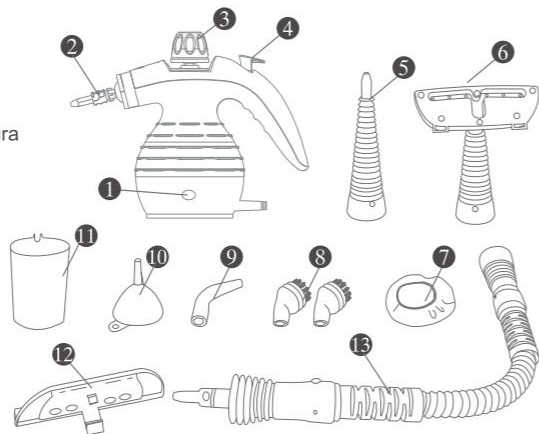
Il pulitore a vapore portatile multiuso GLOIL con blocco di sicurezza è dotato di 1050W La potenza è ideale per uccidere e disinfettare i germi su tutta la superficie. Tagliare qualsiasi grasso, muffa, malta o macchia con il nostro piroscrafo ad alta pressione.

Alcune delle funzionalità che ti piaceranno con questo prodotto includono:

- Più grande serbatoio dell'acqua 350ML può accettare circa 250ML di acqua.
- 10 accessori diversi ti aiutano a pulire casa, auto e vestiti.
- Il cavo di alimentazione 3M ti offre più spazio da raggiungere.
- 1 anno di garanzia e il miglior servizio clienti

02/ NOME DI OGNI PARTE

1. LED di alimentazione
(indicatore luminoso)
2. Ugello a spruzzo corto
3. Tappo di sicurezza
4. Pulsante a vapore con serratura
di sicurezza
5. Ugello a spruzzo lungo
6. Spazzola da stiro
7. Asciugamano da stiro
8. Pennello rotondo*2
9. Ugello piegato
10. Imbuto
11. Tazza di misura
12. Strumento per la pulizia di
finestre / porte
13. Spruzzo di collegamento
esteso



03/ PARAMETRI TECNICI

Nome modello: Pulitore a vapore

Modello No.: EM-301

Tensione nominale: 220-240V

Frequenza nominale: 50/60Hz

Potenza nominale: 950-1050W

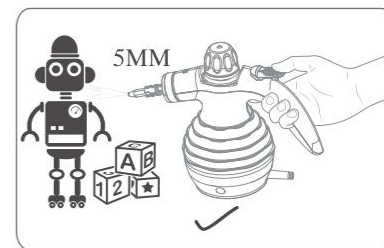
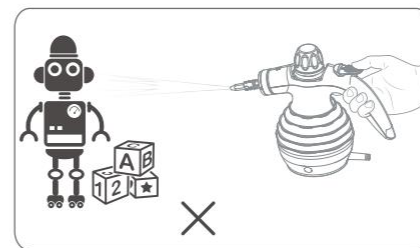
Principio di funzionamento:

Quando l'olio o la cosa sporca incontrano temperature elevate, sarà facile cadere dalla superficie. Quindi l'ugello chiude l'obiettivo, sarà facile da pulire.

Si prega di trovare la tabella sulla distanza dall'ugello:

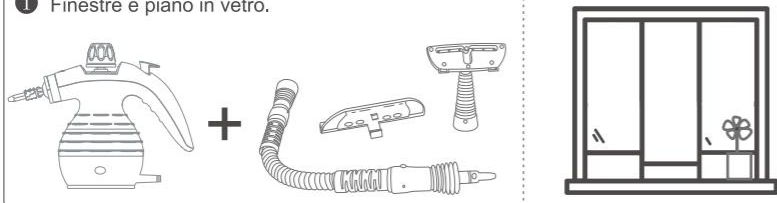
Distanza dall'ugello	5-10MM	20-50MM	100-200MM	250MM
Temperatura	194°F-176°F (90°C-80°C)	167°F-122°F (75°C—50°C)	113°F-86°F (45°C-30°C)	77°F (25°C)

Attenzione: la temperatura di prova è di 25°C. Se il tempo è troppo freddo, diminuirà la distanza.

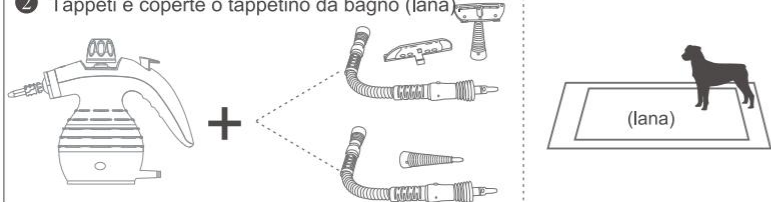


04/ ISTRUZIONI OPERATIVE

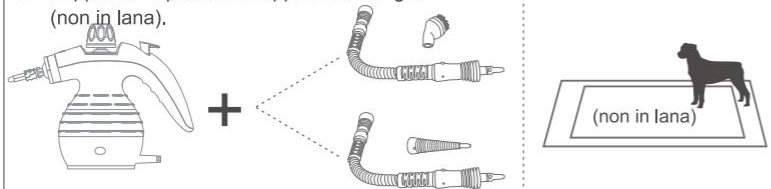
1 Finestre e piano in vetro.



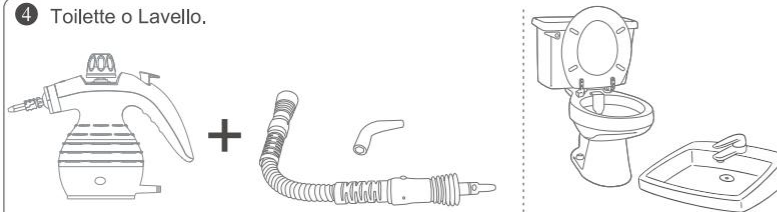
2 Tappeti e coperte o tappetino da bagno (lana).



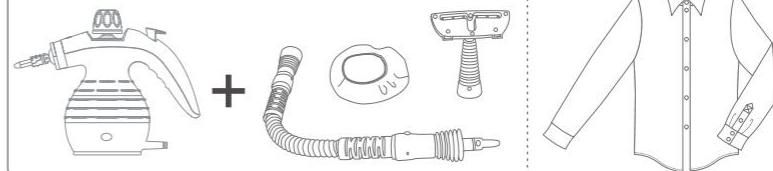
3 Tappetino in plastica o tappetino da bagno (non in lana).



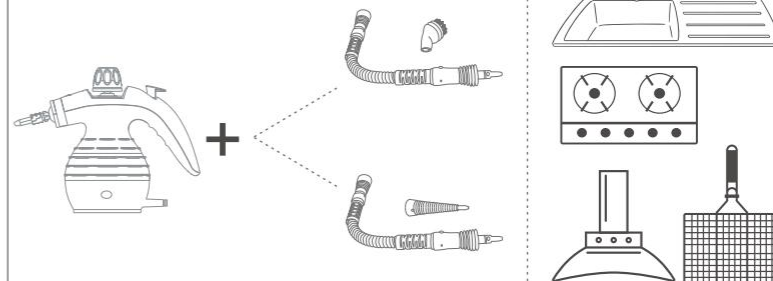
4 Toilette o Lavello.



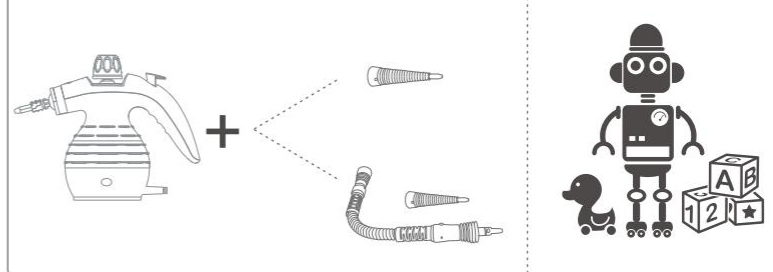
5 Vestiti.



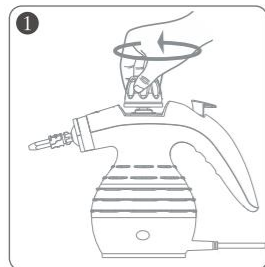
6 Lavandino in acciaio / Fornello a gas / Cappa aspirante / Barbecue.



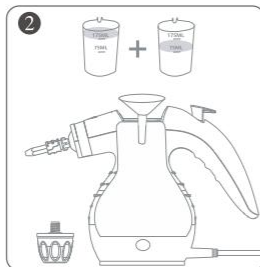
7 Corner/Tile gap/Toy.



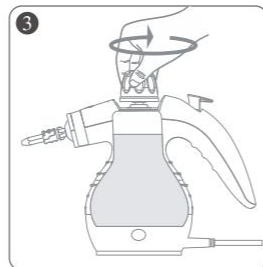
Come usare?



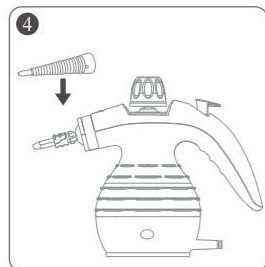
1. Svitare il tappo di sicurezza in senso antiorario quindi toglierlo



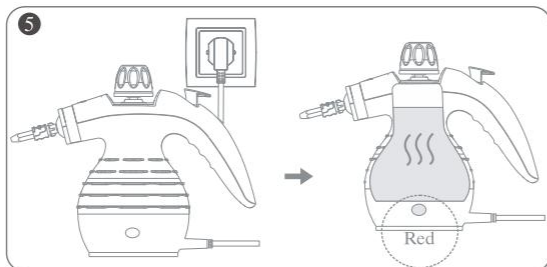
2. Aggiungere non più di 250ML di acqua utilizzando il misurino e l'imbuto



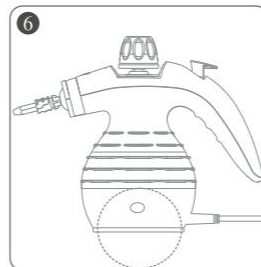
3. Richiudere il lappo di sicurezza



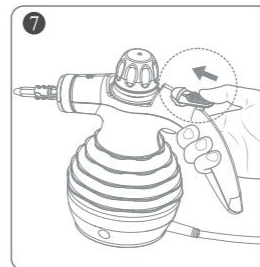
4. Scegliere e mettere gli accessori più adatti a seconda dei tipi di materiali, superfici, angoli, fessure e angoli da trattare



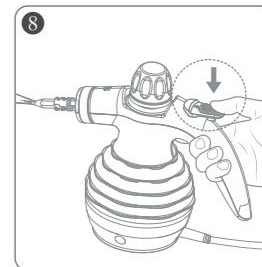
5. Collegare il cavo di alimentazione, la luce rossa è accesa: Il pulitore a vapore sta riscaldando (il tempo di riscaldamento è di circa 2 minuti e 30 secondi)



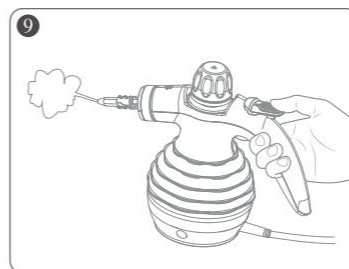
6. Quando la spia è spenta, premere il pulsante del vapore e procedere con la pulizia



7. Spingere verso l'alto il blocco di sicurezza



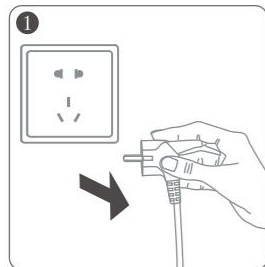
8. Spingere verso il basso



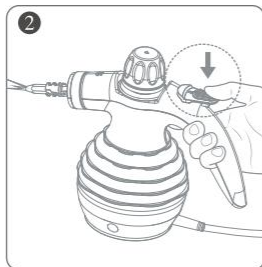
9. Facile da togliere il vapore e non c'è bisogno di usare troppa potenza sul pollice.

Perché non apri il coperchio dopo l'uso?

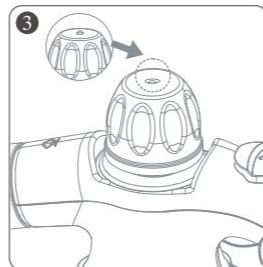
Dopo l'uso, la temperatura del vapore residuo nel serbatoio dell'acqua è troppo alta. Segui le foto qui sotto:



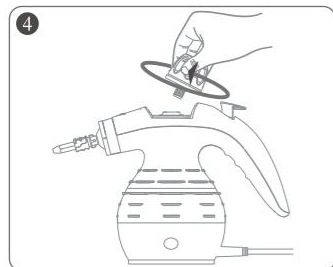
1. scollegare il cavo di alimentazione e scollegare la potenza



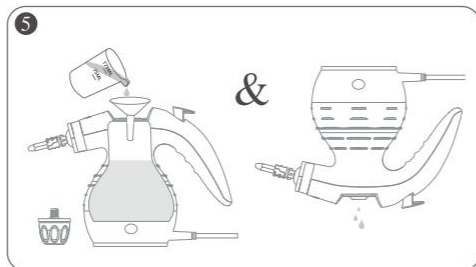
2. Premere il pulsante a vapore per rilasciare la pressione fino a quando non viene iniettato il vapore.



3. Attendere circa 3-5 minuti e lasciarlo raffreddare fino a quando la macchia rossa nel mezzo del casco (cappuccio) affonda

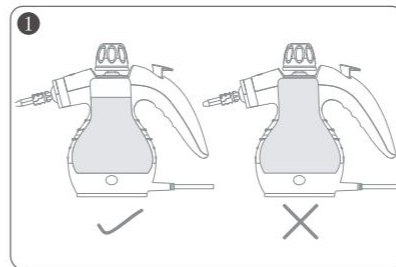


4. Spot rosso affondare: il tappo di sicurezza è in grado di essere rimosso; punto rosso alzati: il tappo di sicurezza non può essere preso.

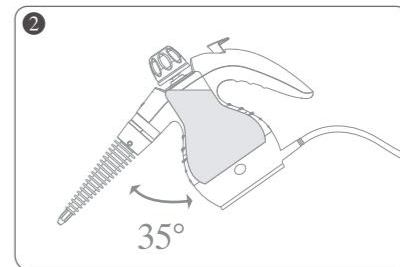


5. Abbassa il coperchio e aggiungi di nuovo l'acqua. Se non si desidera utilizzare, rilasciare tutta l'acqua nel serbatoio dell'acqua.

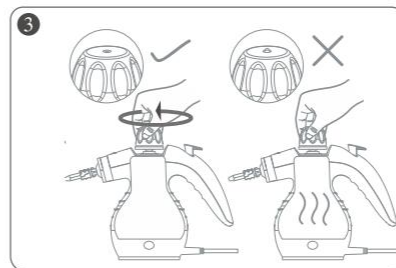
05/ MESSAGGIO IMPORTANTE



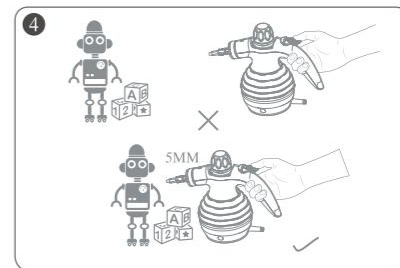
1. Non aggiungere acqua superiore a 250ML. Se l'acqua oltre 250ML. It causerà la perdita del pulitore del vapore dal coperchio o dall'ugello di spruzzo.



2. Quando il pulitore a vapore è in funzione, non inclinare più di 35 gradi. Più di 35 gradi causeranno perdite di acqua nel pulitore a vapore.



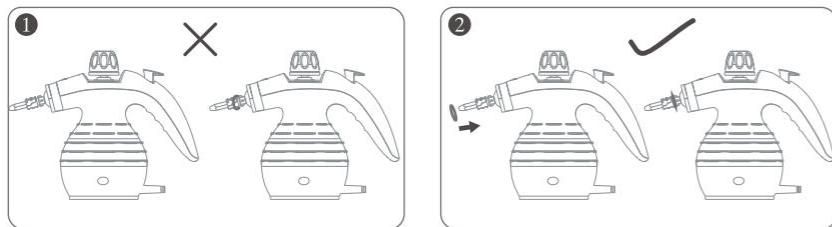
3. Punto rosso abbassato: il tappo di sicurezza può essere tolto
Punto rosso alzato: il tappo di sicurezza non può essere tolto



4. Non lasciare che l'ugello o gli accessori lascino il bersaglio troppo lontano. Il vapore diventerà freddo e non può pulire bene. Si prega di lasciare l'ugello vicino per 5-10mm dal bersaglio che si desidera pulire.

Cosa devo fare se si verifica una perdita d'aria in un motore a vapore?

Si prega di confermare che non ci sono danni all'anello di tenuta. Se l'anello di tenuta è rotto, sostituire immediatamente con un nuovo anello di tenuta. Può essere usato con successo.



06/ AVVERTENZE

1. Spegnerne sempre l'interruttore di alimentazione quando il dispositivo non è in uso.
2. Il vapore vicino all'ugello è molto caldo, si prega di non toccare l'uscita dell'ugello vapore durante l'esecuzione del dispositivo e si prega di tenere l'ugello lontano da persone, animali, piante o qualsiasi oggetto sensibile al calore.
3. Si prega di non spruzzare vapore contro elettronica, presa, pannello patch, ecc.
4. Questo dispositivo non è un giocattolo, si prega di non lasciare il dispositivo con i bambini.
5. Non sostituire gli ugelli quando il dispositivo è ancora in funzione.
6. Non immergere il dispositivo in acqua o altri liquidi.
7. Si prega di non aggiungere alcun detergente nel serbatoio dell'acqua.
8. Disassemblare il dispositivo da una persona non professionale può causare pericolo, si prega di non smontare il dispositivo da soli.
9. Questo apparecchio non è destinato all'uso da parte di persone (compresi i bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, o con mancanza di esperienza e conoscenza, a meno che non abbiano ricevuto la supervisione o istruzioni sull'uso dell'apparecchio da parte di una persona responsabile della loro sicurezza.
10. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito dal fabbricante, dal suo agente di assistenza o da persone qualificate in modo analogo per evitare rischi.
11. Il vapore non deve essere spruzzato direttamente sugli apparecchi con componenti elettrici.
12. Non usare il pennello verso il viso o altre parti del corpo.

01/ 製品について

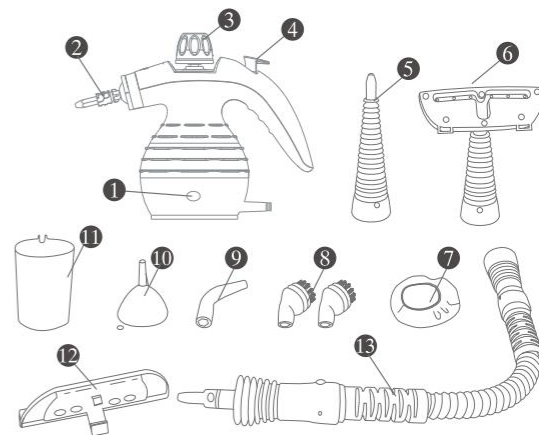
安全ロック付きGLOIL多用途手持式式スチームクリーナーには、高圧、高温蒸気を利用して除菌・消毒させて、悪臭、害虫、また油污などを除くできます。

この製品の機能のいくつかをお楽しみください。

- 350MLの大容量は約250MLの水を受け入れることが最適です。
- 多種多様な組み立つ方式で車・服などの掃除が簡単になります。
- 3M電源コードは、たくさんの地域に使用できます。
- 一年の品質保証を付きます

02/ 部品について

- 1.電源ランプ
- 2.短いノズル
- 3.安全キャップ
- 4.安全ロック
- 5.長いノズル
- 6.繊維スチーマー
- 7.布製カパー
- 8.丸ブラシヘッドx2
- 9.角度付きノズルヘッド
- 10.ファンネル
- 11.計量カップ
- 12.窓とドアのクリーニングツール
- 13.延長ホース



03/ 製品仕様

モデル: スチームクリーナー

型番: EM-301

電圧: 90-110V

入力: 50/60HZ

定格電力: 950-1050W

動作原理:

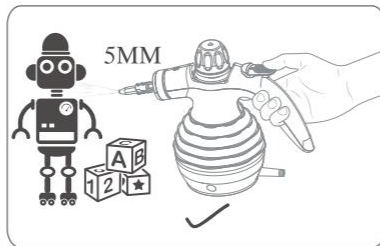
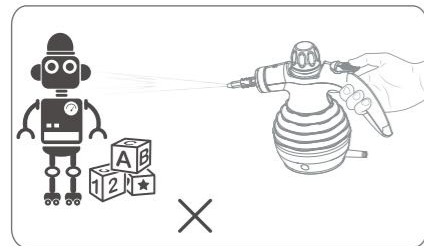
この商品は高温を利用するで表面から油や汚れ物などが落ちされる。
ですから、ノズルをびたりと汚れ物に向け後でスチームを噴射するは、綺麗になります。

下記はノズルから汚れ物までの距離に関する目安、ちゃんとご読んでください。

距離	5-10MM	20-50MM	100-200MM	250MM
温度	194°F-176°F (90°C-80°C)	167°F-122°F (75°C—50°C)	113°F-86°F (45°C-30°C)	77°F (25°C)

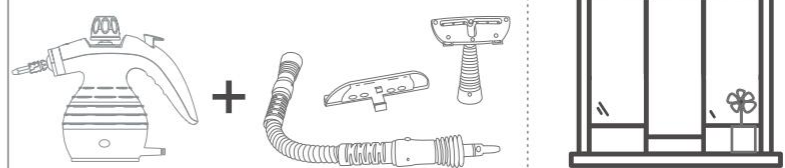
注意:

冷たすぎの場合は、距離は250MMに、温度は25℃以の可能性があります。

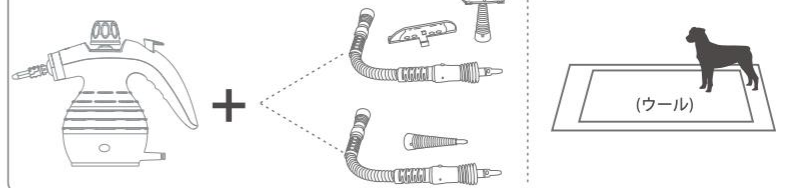


04/ 操作について

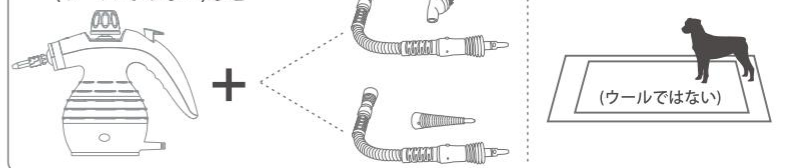
① 窓とガラスなど



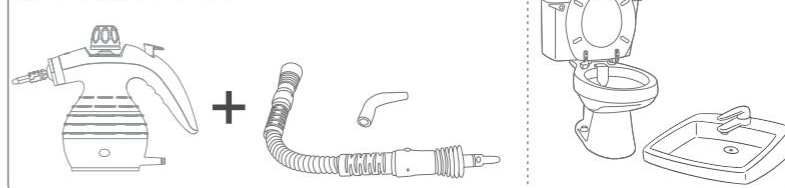
② ペットと毛布、バスマット(ウール)など



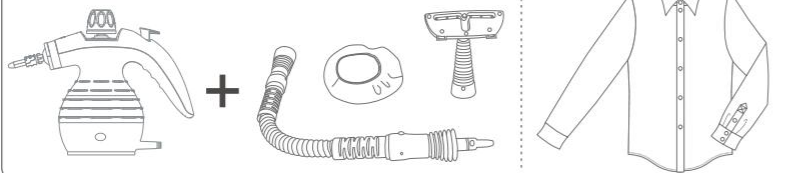
③ プラスチックマットバスマットなど (ウールではない)など



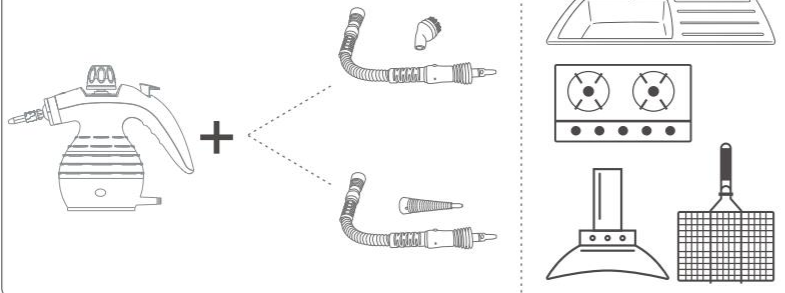
④ トイレ、シンクなど



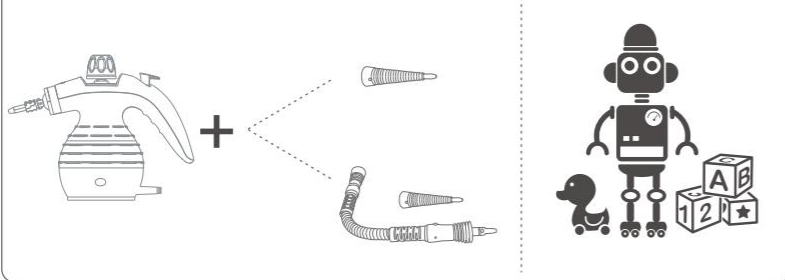
⑤ 洋服など



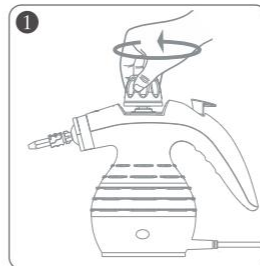
⑥ スチールシンク/ガスストーブ/レンジフード/バーベキューラックなど



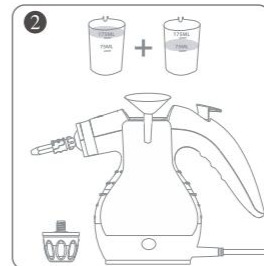
⑦ コーナー/タイルギャップ/おもちゃ



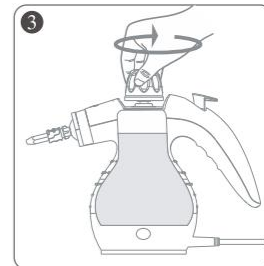
使い方は?



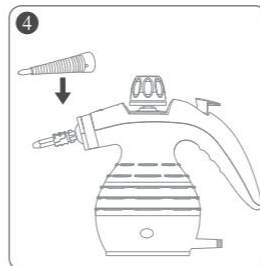
1. ヘルメットを反時計回りに緩めて取り外してください



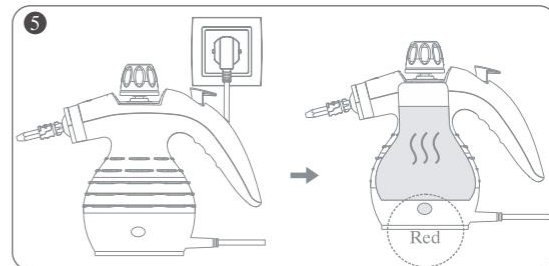
2. 計量カップと漏斗で水を加えて、250mlを超えないでください



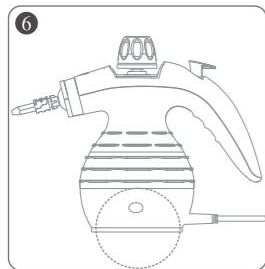
3. ヘルメットを再度かけてください



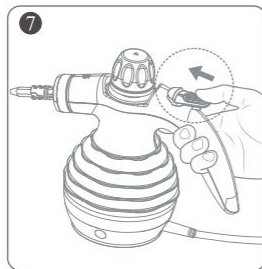
4. 異なる素材、表面、角度、隙間角に対して、最も適すアクセサリーを選択して着用してください



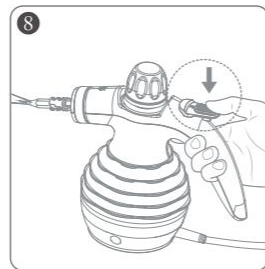
5. 電源コードを差し込むと、底の電源LEDライトが点灯し、スチーマーが加熱中だを表示します。(加熱時間は約2分30秒です)。



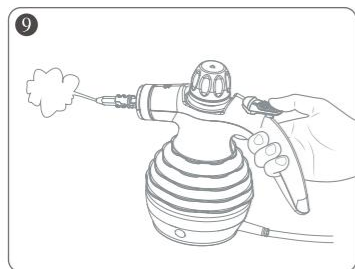
6. ライトが消えた後、スチームボタンを押して、掃除しはじめます



7. 安全ロックを押し上げます



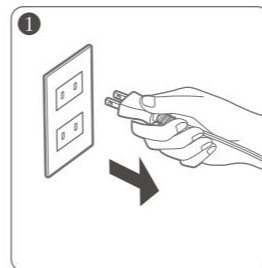
8. 底を押し下げます



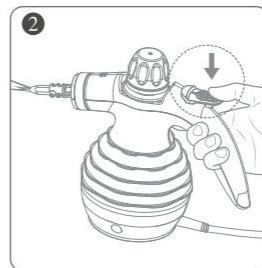
9. 蒸気を出しやすく、親指に力を入れすぎる必要はありません

使用後に蓋が開けないのはなぜですか？

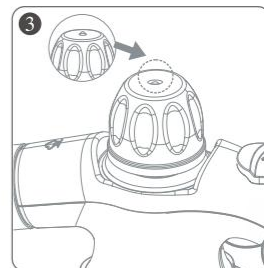
使用後、水タンク内の残留水蒸気の温度が高すぎます。下の写真に従ってください：



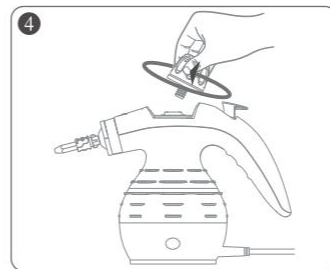
1. 電源ケーブルを取り外します



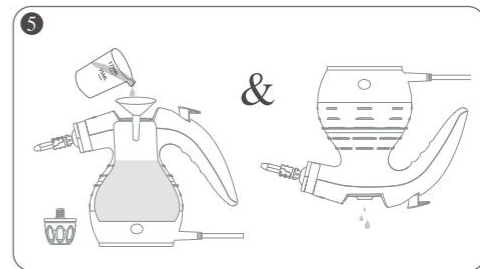
2. 残留蒸気を完全に排出します



3. ふたを開ける

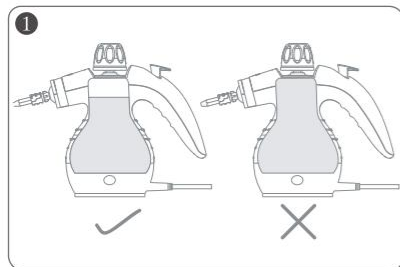


4. ヘルメットを反時計回りに緩めて取り外してください

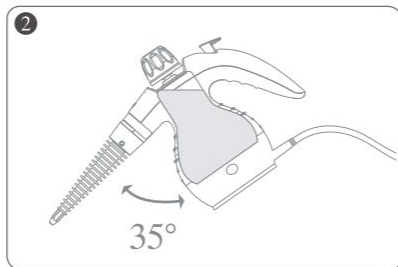


5. スチームクリーナーに水を追加します

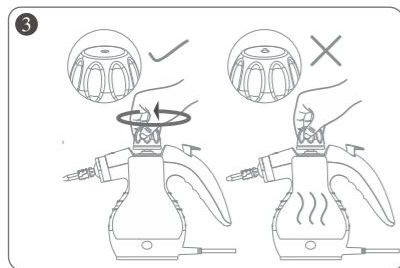
05/ 重要なお知らせ



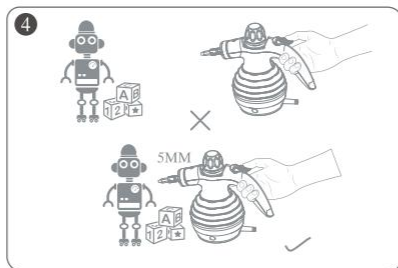
1. 水が250MLを超えると、スチームが漏れる可能性がありますから、250ML以上を注入しないでください。



2. 本品が35度に傾け超えると水が漏れの可能性がありますから、35度以上に傾けないでください。



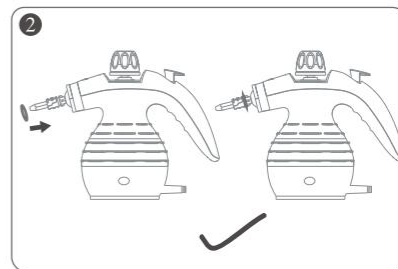
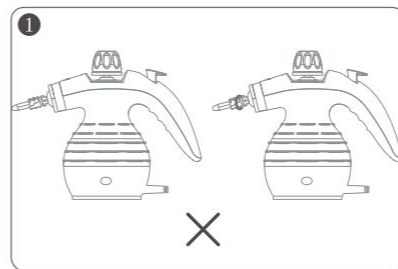
3. 赤い点が沈む場合:ヘルメットを脱ぐことができますが赤い点上がる場合:ヘルメットが取れません



4. もし噴射距離が遠すぎなら、蒸気の温度が下がって、綺麗になりません。だから、ノズルから汚れ物までの距離は5センチ10センチの場合に掃除してください。

蒸気機関使用時に空気漏れが発生した場合はどうすればよいですか？

シールリングに損傷がないか確認してください。シールリングが破損している場合は、すぐに新しいシールリングと交換してください。正常に使用できます。



06/ 注意事項

1. スチーマーを使用しない場合は、必ず電源スイッチを切ってください。
2. ノズル付近のスチームは非常に熱いので、スチームノズルの出口に触れないでください。スチーマーを使用するときは、ノズルを人、動物、植物、または熱に弱い物体から遠ざけてください。
3. 電子機器、ソケット、パッチパネルなどにスチームを噴気しないでください。
4. このスチーマーはおもちゃではありません。お子様がスチーマーを触らないでください。
5. スチーマーが稼働中にノズルを交換しないでください。
6. スチーマーを水やその他の液体に浸さないでください。
7. 水タンクには洗剤を入れないでください。
8. 専門家以外にスチーマーを解体するのは危険がありますので、ご自身での解体のは行わないでください。
9. この商品は、身体的、感覚的、または精神的能力が低下している人、または経験や知識が不足している人(子供を含む)による使用を意図した物ではありません。ただし、安全責任を負う者から商品の使用に関して監督または指示を受けている場合は除きます。
10. 電源コードが損傷した場合は、危険を避けるために、製造元、そのサービス代理店、または同様の資格を持つ担当者が電源コードを交換する必要があります。
11. 電気部品を備えた機器にスチームを直接に噴気しないでください。
12. ブラシを顔や体の他の部分に向けて使用しないでください。